

**Progetto "ReTe e Cittadinanza. Verso un sistema toscano integrato"**

**PROGETTO COFINANZIATO DA**



UNIONE  
EUROPEA



UFFICIO RAGIONERIA  
IMPEGNO N. 2744 DEL 3/11/2012  
SUL CAP. FS 105 04 24  
MINISTERO  
DELL'INTERNO

**Fondo Europeo per l'integrazione di cittadini di paesi terzi**

**Codice CUP D53112000030007**

D.R. n. 27.13

Prot. 501

- Viste le leggi sull'Istruzione Universitaria;
- Vista la Legge 09.05.1989 n. 168;
- Visto lo Statuto dell'Università per Stranieri di Siena;
- Visto l'art. 7 del D.Lgs. 165/2001 e successive modificazioni ed integrazioni, che consente alle amministrazioni pubbliche di conferire, previa procedura comparativa, per esigenze cui non possono far fronte con personale in servizio, incarichi individuali, con contratti di lavoro autonomo, di natura occasionale o coordinata e continuativa, ad esperti di particolare e comprovata specializzazione anche universitaria;
- Visto il Regolamento per la disciplina delle procedure comparative preliminari alla stipula di contratti di collaborazione coordinata e continuativa ovvero occasionale presso l'Università per Stranieri di Siena e per l'attribuzione degli incarichi a soggetti esterni, emanato con D.R. n. 314 del 11.08.2011;
- Vista la delibera del Consiglio di Amministrazione del 02.10.2012 in cui viene comunicato che il progetto sopracitato viene finanziato dalla Regione Toscana;
- Vista la variazione di budget FEI accordata in data 11.01.2013
- Vista la nota del 14.01.2013 con la quale il Coordinatore Scientifico del Progetto **"ReTe e Cittadinanza: Verso un sistema toscano integrato" Fondo FEI** chiede l'emanazione di una selezione comparativa per l'attribuzione di contratti per lo svolgimento di attività entro il medesimo Progetto (codice CUP D53112000030007);
- Preso atto della necessità ed urgenza di svolgere le attività in essa previste da parte dell'Università per Stranieri di Siena;
- Considerato che la spesa prevista per il contratto graverà sul finanziamento regionale a valere sul fondo Europeo per l'integrazione di cittadini di paesi terzi;
- Considerato che sussiste l'oggettiva impossibilità di far fronte alle esigenze, sopra rappresentate, con il personale in servizio;
- Nel rispetto di quanto previsto dall'articolo 1 comma 188 della legge 23.12.2005 n. 266;
- Considerato che l'efficacia del conferimento del suddetto incarico sarà subordinata al positivo esito del controllo preventivo di legittimità della Corte dei Conti ai sensi dell'art. 3 della Legge 20/1994 come modificato dall'art. 17, comma 30 del D.L. 78/2009, convertito con Legge 102/2009;
- Accertata la disponibilità di fondi sul cap. 1.05.04.24 "Centro CILS PROGETTO FEI - Rete e Cittadinanza. Verso un sistema toscano integrato" (impegno di spesa n. 2744 del 03.12.2012);
- Salvo ratifica del Consiglio di Amministrazione;

**D E C R E T A**

**Art. 1**

E' indetta una selezione per titoli, per l'attribuzione di un contratto di collaborazione coordinata

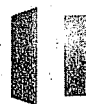
**IL RETTORE**  
(Prof. Massimo VEDOVELLI)

# Progetto "ReTe e Cittadinanza. Verso un sistema toscano integrato"

PROGETTO COFINANZIATO DA



UNIONE  
EUROPEA



MINISTERO  
DELL'INTERNO

**Fondo Europeo per l'integrazione di cittadini di paesi terzi**

Codice CUP D53112000030007

Segue decreto n. 27.13

e continuativa a carattere individuale e temporaneo per lo svolgimento della seguente attività:  
"Collaborazione alla produzione di materiali didattici on line e supporto tecnico" per n. 290 ore,  
nell'ambito del progetto "ReTe e Cittadinanza. Verso un sistema toscano integrato" Fondo  
FEI".

La prestazione di cui sopra dovrà essere organizzata in connessione con le necessità del Progetto  
e del Committente e verrà resa anche presso le strutture dell'Università per Stranieri di Siena,  
Piazza Rosselli n. 27/28.

Il contratto avrà decorrenza dalla notifica dell'avvenuta registrazione dell'atto di conferimento  
dell'incarico da parte della Corte dei Conti e terminerà il 30.06.2013.

Il compenso previsto per la collaborazione è di € 14.500,00 al lordo degli oneri fiscali e  
previdenziali a carico del collaboratore e a carico dell'Amministrazione e graverà sul cap. F.S.

1.05.04.24 "Centro CILS PROGETTO FEI - Rete e Cittadinanza. Verso un sistema toscano  
integrato"

## Art. 2

Per essere ammessi alla selezione i candidati dovranno essere in possesso dei seguenti requisiti:

- Diploma di Laurea quadriennale in Lettere, Lingue e Letterature Straniere, o Laurea Magistrale (classe LM14, LM39 o LM92) o equipollente, oppure Laurea triennale in materie umanistiche con curriculum "informatico" o "tecnologie" o "comunicazione".
- conoscenza della piattaforma per l'e-learning ATutor:

Costituiranno titoli valutabili:

- Conoscenza della lingua inglese e italiana (per i non italiani)
- Esperienze lavorative, collaborazioni e stage inerenti i contenuti e la comunicazione on-line
- Conoscenza di sistemi di apprendimento e-learning ed eventuali ulteriori piattaforme open source
- Conoscenza di progettazione multimediale
- Conoscenza di sistemi operativi open source.
- Conoscenza di linguaggi di programmazione HTML, PHP, SQL e di database (Microsoft Office Access, MySQL)
- Conoscenza di sistemi e tecnologie di rete
- Esperienze lavorative all'interno di progetti FEI

**La mancanza del possesso di uno dei requisiti di ammissione implica automaticamente l'esclusione dalla selezione.**

I requisiti prescritti devono essere posseduti alla data di scadenza del termine utile per la presentazione della domanda di ammissione.

**IL RETTORE**  
(Prof. Massimo VEDOVELLI)

# Progetto "ReTe e Cittadinanza. Verso un sistema toscano integrato"

PROGETTO COFINANZIATO DA



UNIONE  
EUROPEA



MINISTERO  
DELL'INTERNO

**Fondo Europeo per l'integrazione di cittadini di paesi terzi**

Codice CUP D53112000030007

Segue decreto n. 27.13

## Art. 3

La domanda di ammissione alla selezione comparativa deve essere indirizzata al Magnifico Rettore dell'Università per Stranieri di Siena, piazza Carlo Rosselli 27/28, 53100 Siena – e deve essere consegnata a mano oppure inviata per posta elettronica al seguente indirizzo: unistrasi@pec.it. Non verranno considerate valide le domande trasmesse da indirizzi di posta elettronica ordinaria (non certificata).

La domanda con il relativo curriculum vitae dovrà pervenire **entro le ore 12.00 del 28.01.2013. Non verranno accettate le domande pervenute oltre detto termine anche se inviati in data precedente.**

L'amministrazione declina ogni responsabilità per la mancata ricezione di domande, titoli e pubblicazioni, derivante da responsabilità di terzi o da cause tecniche che rendessero impossibile la trasmissione. Al fine di accertarsi dell'effettiva ricezione, gli interessati possono rivolgersi direttamente alla Divisione del Personale di questo Ateneo (tel. 0577/240153 – 240151).

In alternativa, la domanda con i relativi eventuali titoli e pubblicazioni potrà essere presentata direttamente alla Divisione del Personale dell'Università per Stranieri di Siena, Piazza C. Rosselli 27/28 – Siena, nei giorni dal lunedì al venerdì, ore 9.00 - 13.00.

Nella domanda di partecipazione i candidati dovranno indicare il recapito, l'indirizzo di posta elettronica e il numero telefonico dove intendono ricevere le comunicazioni.

Alla domanda deve essere allegato quanto segue:

- documento di identità e codice fiscale
- curriculum vitae, datato e firmato.

L'amministrazione non assume alcuna responsabilità nel caso di irreperibilità del candidato o di dispersione delle comunicazioni dipendenti da inesatta indicazione del recapito da parte del candidato, compresa la mancata oppure tardiva comunicazione del cambiamento di indirizzo indicato nella domanda, oppure dipendenti da disguidi postali o telegrafici o comunque imputabili a fatto di terzi, a caso fortuito o di forza maggiore.

## Art. 4

I candidati sono ammessi con riserva alla procedura; l'amministrazione può disporre in ogni momento, con provvedimento motivato del rettore, l'esclusione per difetto dei requisiti prescritti.

## Art. 5

Le selezioni sono per titoli.

La commissione ha a disposizione 100 punti così ripartiti:

**IL RETTORE**  
(Prof. Massimo VEDOVELLI)

# Progetto "ReTe e Cittadinanza. Verso un sistema toscano integrato"

PROGETTO COFINANZIATO DA



UNIONE  
EUROPEA



MINISTERO  
DELL'INTERNO

Fondo Europeo per l'integrazione di cittadini di paesi terzi

Codice CUP D53112000030007

Segue decreto n. 2713

Conoscenza della lingua inglese	<ul style="list-style-type: none"> <li>o C2 7 punti</li> <li>o C1 6 punti</li> <li>o B2 5 punti</li> <li>o B1 4 punti</li> </ul>
Conoscenza della lingua italiana (per i non italiani)	<ul style="list-style-type: none"> <li>o C2 3 punti</li> <li>o C1 2 punti</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>o B2 1 punto</li> <li>o B1 1 punto</li> </ul>
Esperienze lavorative, collaborazioni e stage inerenti i contenuti e la comunicazione on-line	2 punti x ogni mese fino a <b>max 10 punti</b>
Conoscenza di sistemi di apprendimento e-learning ed eventuali ulteriori piattaforme open source	5 punti x ogni sistema/piattaforma conosciuta fino a <b>max 15 punti</b>
Conoscenza di progettazione multimediale	5 punti x ogni certificazione/attestato fino a <b>max 15 punti</b>
Conoscenza di sistemi operativi open source	5 punti x ogni sistema operativo conosciuto fino a <b>max 15 punti</b>
Conoscenza di linguaggi di programmazione HTML, PHP, SQL e di database (Microsoft Office Access, MySQL)	2 punti x ogni linguaggio conosciuto fino a <b>max 10 punti</b>
Conoscenza di sistemi e tecnologie di rete	5 punti x ogni certificazione/attestato fino a <b>max 15 punti</b>
Esperienze lavorative all'interno di progetti FEI	2 punti x ogni esperienza lavorativa fino a <b>max 10 punti</b>

La valutazione minima per il superamento della selezione è di 25 punti su 100.

Le domande pervenute saranno valutate da apposite commissioni giudicatrici nominate con Decreto Rettoriale.

## Art. 6

Al termine della valutazione la Commissione, con propria deliberazione assunta con la maggioranza dei componenti, indica il vincitore.

Se due o più candidati ottengono, a conclusione delle operazioni di valutazione dei titoli, pari punteggio, è preferito il candidato più giovane di età.

La graduatoria di merito, unitamente all'individuazione del vincitore della selezione, è approvata con provvedimento Rettoriale che accerta la regolarità degli atti e dichiara il vincitore.

Il candidato risultato vincitore della procedura di valutazione comparativa riceverà

**IL RETTORE**  
(Prof. Massimo VEDOVELLI)

# Progetto "ReTe e Cittadinanza. Verso un sistema toscano integrato"

PROGETTO COFINANZIATO DA



UNIONE  
EUROPEA



MINISTERO  
DELL'INTERNO

**Fondo Europeo per l'integrazione di cittadini di paesi terzi**

Codice CUP D53112000030007

Segue decreto n. 27.13

comunicazione diretta dal Rettore.

## Art. 7

L'efficacia del contratto è sospensivamente condizionata al positivo esito della fase di controllo preventivo di legittimità ai sensi dell'art. 3 L. 20/1994 da parte della Corte dei Conti; in caso di esito positivo del controllo, l'efficacia del contratto decorrerà dalla notifica dell'avvenuta registrazione dell'atto di conferimento dell'incarico da parte della Corte dei Conti; ove il controllo di legittimità abbia esito negativo, il contratto si intenderà definitivamente privo di qualsivoglia efficacia.

Il contratto di collaborazione coordinata e continuativa che si instaura con il vincitore, sarà sottoscritto dal Rettore dell'Università per Stranieri di Siena e conterrà le seguenti indicazioni:

- data di inizio e termine finale del rapporto di lavoro;
- prestazioni richieste nell'ambito del programma e/o progetto di ricerca;
- trattamento economico complessivo;
- nominativo del Responsabile del progetto.

L'incarico di cui al presente avviso potrà essere conferito anche a dipendenti di Amministrazioni Pubbliche; in tal caso il contratto sarà stipulato previa acquisizione dell'autorizzazione dell'amministrazione di appartenenza, in applicazione di quanto previsto dalla vigente normativa.

Il compenso previsto dal contratto verrà corrisposto in due rate, al prima al 15 maggio 2013 (50% del compenso) e la seconda rata al termine dell'attività.

La liquidazione dell'intero compenso avverrà solo in caso di completo svolgimento dell'incarico, altrimenti sarà proporzionato alle ore ed al periodo effettivamente prestato.

L'eventuale indisponibilità ad assumere l'incarico per ragioni di forza maggiore deve essere opportunamente documentata e tempestivamente comunicata all'Università. L'Università potrà eventualmente rivalersi nel caso in cui derivino dei danni a causa della tardiva comunicazione di rinuncia.

L'Amministrazione non assume alcuna responsabilità per il caso di irreperibilità del candidato idoneo nel periodo di validità della graduatoria di cui al presente avviso di selezione.

## Art. 8

La risoluzione del contratto è determinata:

- dalla scadenza del termine;
- dal recesso di una delle parti, che opera dal momento della ricezione della relativa comunicazione;
- da inadempienza del collaboratore nello svolgimento dell'attività stabilita dal progetto.

## Art. 9

**IL RETTORE**

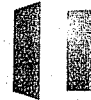
(Prof. *[firma]*)

**Progetto "ReTe e Cittadinanza. Verso un sistema toscano integrato"**

**PROGETTO COFINANZIATO DA**



UNIONE  
EUROPEA



MINISTERO  
DELL'INTERNO

**Fondo Europeo per l'integrazione di cittadini di paesi terzi**

**Codice CUP D53112000030007**

Segue decreto n. **27.13**

Ai sensi dell'art. 13, comma 1, del D. Lgs. 30.06.2003 n. 196, i dati personali forniti dai candidati saranno raccolti presso la Divisione del Personale dell'Università per le finalità di gestione della procedura di valutazione comparativa e saranno trattati anche successivamente alla eventuale instaurazione del rapporto di lavoro, per finalità inerenti alla gestione del rapporto medesimo. Il conferimento di tali dati è obbligatorio ai fini della valutazione dei requisiti di partecipazione pena l'esclusione dalla procedura di valutazione. L'interessato gode dei diritti di cui all'art. 7 del citato decreto legislativo tra i quali figura il diritto di accesso ai dati che lo riguardano.

**Art. 10**

Per quanto non previsto dal presente Bando vale la normativa vigente in materia di concorsi per quanto compatibile.

Il presente provvedimento sarà pubblicato sul sito internet dell'Università e all'albo dell'Ateneo.

Siena, **5 GEN. 2013**

**IL RETTORE**  
(Prof. Massimo Vedovelli)